

Unbedingt zuerst lesen!

Read before assembling!

À lire absolument avant de déballer l'article!

Nutno nejdřív přečíst!

Najpierw koniecznie przeczytać!

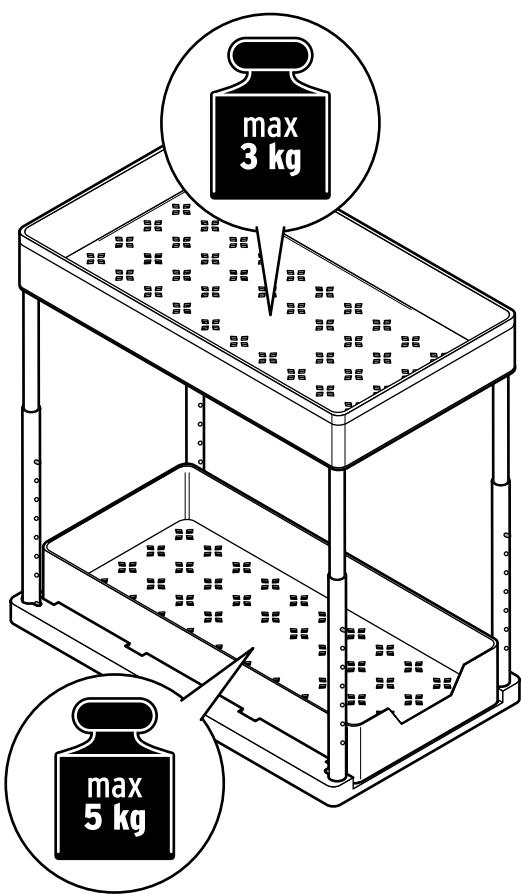
Bezpodmienečne si najprv prečítajte!

Szerelés előtt olvassa el!

Mutlaka okuyun!

- (de) Aufbauanleitung
- (en) Assembly instructions
- (fr) Instructions de montage
- (cs) Návod k montáži

- (pl) Instrukcja montażu
- (sk) Návod na montáž
- (hu) Összeszerelési útmutató
- (tr) Kurulum talimatları



www.tchibo.de/anleitungen • www.fr.tchibo.ch/notices
www.tchibo.de/instructions • www.tchibo.cz/navody
www.tchibo.pl/instrukcje • www.tchibo.sk/navody
www.tchibo.hu/utmutatok • www.tchibo.com.tr/kilavuzlar

Liebe Kundin, lieber Kunde!

Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf.
Bei Weitergabe des Artikels übergeben Sie auch diese Aufbauanleitung.
Wir wünschen Ihnen viel Freude mit diesem Artikel.

Ihr Tchibo Team

Zu Ihrer Sicherheit

GEFAHR für Kinder

- Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern. Die Tüten und Folien sind kein Spielzeug. Achten Sie darauf, dass diese nicht über den Kopf gestülpt oder Teile davon verschluckt werden. Erstickungsgefahr!
- Halten Sie Kleinkinder von dem Artikel fern, da sie versuchen könnten, sich daran hochzuziehen oder hinaufzuklettern.

VORSICHT - Verletzungsgefahren und Sachschäden!

- Vorsicht beim Einbau der Teleskoprohre **4** und **5**. Die offenen Enden sind scharfkantig. Verletzungsgefahr!
- Gehen Sie beim Einstellen der Höhe vorsichtig vor. Klemmgefahr!
- Stellen Sie den Artikel immer auf einen ebenen, nicht abschüssigen Untergrund. Achten Sie auf einen rutschfesten Stand.
- Es kann nicht völlig ausgeschlossen werden, dass manche Lacke, Kunststoffe oder Möbelpflegemittel das Material der rutschhemmenden Füße angreifen und aufweichen. Um unliebsame Spuren auf den Möbeln zu vermeiden, legen Sie deshalb ggf. eine rutschfeste Unterlage unter den Artikel.
- Montieren Sie den Artikel auf einer weichen und ebenen Unterlage; legen Sie die Transportpappe unter, damit die Oberflächen nicht zerkratzt oder beschädigt werden.
- Verwenden Sie den Artikel nur für seinen vorgesehenen Verwendungszweck und überlasten Sie ihn nicht.

Verwendungszweck

Der Artikel ist zur Aufbewahrung von Büro-, Bad- oder Küchenutensilien vorgesehen. Er eignet sich ebenfalls zur Aufbewahrung von trockenen Lebensmitteln. Für feuchte Lebensmittel, offene Seifen etc. ist er nicht geeignet.

Der Artikel ist höhenverstellbar von 28 cm bis 40 cm.

Der Artikel ist für den Gebrauch in Feuchträumen geeignet.

Der Artikel ist für den privaten Haushalt vorgesehen und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.

Zur Pflege

Verwenden Sie zum Reinigen keine scheuernden oder ätzenden Mittel bzw. harte Bürsten etc.

Reinigen Sie die Oberflächen mit einem leicht angefeuchteten Tuch und wischen Sie mit einem trockenen Tuch nach.

Auspicken und Entsorgen

Entfernen Sie sorgfältig sämtliches Verpackungsmaterial und entsorgen Sie es sortenrein.

Dear Customer

Keep these instructions for future reference. If you give this product to someone else, remember to also include these assembly instructions. We hope you will be entirely satisfied with your purchase.

Your Tchibo Team

For your safety

DANGER to children

- Keep the packaging material out of the reach of children. The plastic bags and protective films are not toys. Make sure that children do not pull them over their heads and that no parts of them are swallowed. Risk of suffocation!
- Keep infants away from the product, as they might try to pull themselves up on it or climb onto it.

CAUTION - risk of injury and material damage!

- Take care when fitting the telescopic tubes **4** and **5**. The open ends are sharp-edged. Risk of injury!
- Be careful when adjusting the height. Risk of pinching your fingers!
- Always place the product on a level, non-sloping surface. Make sure the surface is firm and not slippery.
- It cannot be fully ruled out that some varnishes, synthetic substances and furniture polishes may react adversely with the non-slip material of the feet and soften them. To avoid unwanted marks on furniture, place a non-slip mat underneath the product if necessary.
- Assemble the product on a soft and even surface, placing the transport cardboard underneath to avoid damaging or scratching any part of its surface.
- Use the product for its intended purpose only and do not overload it.

Intended use

This product is intended for storing various items in the office, bathroom or kitchen. It is also suitable for storing dry food. It is not suitable for storing moist food, open bars of soap, etc.

The product is height adjustable from 28 cm to 40 cm.

The product is suitable for use in rooms exposed to moisture.

It is designed for home use and is not suitable for commercial purposes.

Care

Do not use abrasive or caustic cleaning agents or hard brushes, etc. for cleaning. Clean the surfaces with a slightly damp cloth and wipe them off with a dry cloth.

Unpacking and disposal

Carefully remove all packaging material and dispose of it in the proper manner.

Chère cliente, cher client!

Conservez ces instructions de montage pour pouvoir les consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ces instructions en même temps que l'article.

Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir avec cet article.

L'équipe Tchibo

Pour votre sécurité

DANGER: risques pour les enfants

- Tenez les emballages hors de portée des enfants. Les sacs et les films ne sont pas des jouets. Veillez à ce que les enfants ne se les mettent pas sur la tête ou n'en avalent pas des morceaux. Risque d'étouffement!
 - Tenez les enfants en bas âge à distance de l'article, car ils pourraient essayer de s'y accrocher ou de l'escalader.
- PRUDENCE** - risque de blessures et de détériorations!
- Prudence lors du montage des tubes télescopiques **4 et 5**. Les extrémités ouvertes sont tranchantes. Risque de blessure!
 - Soyez prudent(e) en réglant la hauteur. Risque de pincement!
 - Posez toujours l'article sur un support plan et horizontal. Veillez à ce qu'il ne glisse pas.
 - Il est impossible d'exclure totalement que certains vernis ou produits d'entretien pour meubles ainsi que certaines matières plastiques n'attaquent et ne ramollissent le matériau des pieds en silicone. Pour éviter les traces indésirables sur les meubles, intercalez éventuellement un support non glissant entre le meuble et l'article.
 - Assemblez l'article sur une surface souple et plane, en le posant éventuellement sur l'emballage en carton afin d'éviter de rayer ou d'endommager les surfaces.
 - N'utilisez l'article que dans le domaine d'utilisation prévu et ne le surchargez pas.

Domaine d'utilisation

Cet article est prévu pour ranger des ustensiles de bureau, de salle de bain ou de cuisine. Il convient également pour conserver des aliments secs.

Il n'est pas adapté aux aliments humides, aux savons ouverts, etc.

Cet article est réglable en hauteur de 28 cm à 40 cm.

Cet article est adapté à une utilisation dans des pièces humides.

Cet article est conçu pour une utilisation privée et ne convient pas à un usage commercial ou professionnel.

Entretien

Pour le nettoyage, n'utilisez en aucun cas de produits abrasifs ou caustiques, ni de brosses dures, etc.

Nettoyez les surfaces avec un chiffon légèrement humide et essuyez-les ensuite avec un chiffon sec.

Déballage et élimination des emballages

Enlevez soigneusement tout le matériel d'emballage et éliminez-le selon les principes de la collecte sélective.

Vážení zákazníci,

uschovejte si tento návod pro pozdější potřebu.

Při předávání výrobku s ním předejte i tento návod k montáži.

Přejeme Vám, abyste byli s tímto výrobkem dlouho spokojeni.

Váš tým Tchibo



Pro Vaši bezpečnost

NEBEZPEČÍ pro děti

- Obalový materiál se nesmí dostat do rukou dětem. Sáčky a fólie nejsou hračky. Dbejte na to, aby si je děti nenatahovaly na hlavu nebo jich část nespolkly. Nebezpečí udušení!
- Výrobek udržujte mimo dosah malých dětí, protože by se mohly pokoušet vytáhnout se nahoru či na něj vylézt.

POZOR - nebezpečí poranění a vzniku věcných škod!

- Buděte opatrní při vsazování teleskopických tyčí **4 a 5**. Jejich otevřené konce mají ostré hrany. Hrozí nebezpečí poranění!
- Při nastavování výšky postupujte opatrně. Nebezpečí skřípnutí!
- Výrobek postavte na rovnou, ne šikmou plochu. Dbejte na to, aby výrobek neklouzal.
- Nedá se zcela vyloučit, že některé laky, plasty a přípravky na ošetření nábytku nenapadnou a nezměkčí protiskluzové nožičky. Abyste zabránili nechtěným stopám na nábytku, položte proto popř. pod výrobek neklouzavou podložku.
- Výrobek montujte na měkkém a rovném podkladu; popřípadě jej podložte přepravním kartonem, aby nedošlo k poškrábání nebo poškození povrchů.
- Výrobek používejte jen k určenému účelu a nepřetěžujte jej.

Účel použití

Výrobek je určen k uchovávání kancelářských, koupelnových a kuchyňských potřeb. Rovněž se hodí ke skladování suchých potravin. Není vhodný pro vlhké potraviny, otevřená mýdla atp.

Výrobek je výškově nastavitelný od 28 do 40 cm.

Výrobek je vhodný k používání ve vlhkých prostorách.

Je určen k soukromému využití a není vhodný ke komerčním účelům.

Ošetřování

K čištění nepoužívejte abrazivní ani leptavé prostředky, popř. tvrdé kartáče apod. Povrchy čistěte lehce navlhčeným hadříkem a otřejte suchým hadříkem.

Vybalení a likvidace

Pečlivě odstraňte veškerý obalový materiál, roztržte jej a zlikvidujte.

Drodzy Klienci!

Niniejszą instrukcję należy zachować do późniejszego wykorzystania. Przy ewentualnej zmianie właściciela produktu należy przekazać również tę instrukcję montażu. Życzymy Państwu wiele radości i satysfakcji z użytkowania tego produktu.

Zespół Tchibo

Dla bezpieczeństwa użytkownika

NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie dla dzieci

- Dzieci nie mogą mieć dostępu do materiałów opakowaniowych. Torebki oraz folie nie są zabawkami. Należy zwrócić uwagę, aby nie zostały naciągnięte na głowę i aby ich części nie zostały połkniete. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia!
- Małe dzieci nie mogą mieć dostępu do produktu, gdyż mogłyby podciągać się na nim lub próbować wdrapywać się na niego.

UWAGA - niebezpieczeństwo obrażeń ciała i szkód materialnych!

- Zachować ostrożność podczas montażu rurek teleskopowych **4 i 5**. Otwarte końce są ostre. Niebezpieczeństwo obrażeń ciała!
- Zachować ostrożność podczas ustawiania wysokości produktu. Niebezpieczeństwo przytrzaśnięcia palców!
- Produkt należy ustawać zawsze na równym, niespadzistym podłożu. Upewnić się, że podłoż nie jest śliskie.
- Nie można całkowicie wykluczyć, że niektóre lakiery, tworzywa sztuczne lub środki do pielęgnacji mebli mogą wejść w agresywne reakcje z materiałem antypoślizgowych nóżek produktu i rozmiękczyć je. Aby uniknąć niepożądanych ślądów na meblach, należy w razie potrzeby umieścić pod produktem podkładkę antypoślizgową.
- Montaż produktu powinien odbywać się na miękkim i równym podłożu. Należy podłożyć teksturę z opakowania, aby powierzchnie zewnętrzne nie uległy zarysowaniu ani uszkodzeniu.
- Produktu należy używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Nie należy go przeciążać.

Przeznaczenie

Produkt przeznaczony jest do przechowywania artykułów biurowych, łazienkowych lub kuchennych. Nadaje się również do przechowywania suchych produktów spożywczych. Nie nadaje się do mokrych produktów spożywczych, mydła w kostce itp.

Wysokość produktu można regulować od 28 cm do 40 cm.

Produkt zaprojektowano do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych i nie nadaje się do celów komercyjnych.

Na temat pielęgnacji produktu

Do czyszczenia nie należy używać szorujących ani żrących środków czyszczących, względnie twardych szczotek itp.

Powierzchnie produktu należy wyczyścić lekko zwilżoną ścieżeczką, a następnie wytrzeć suchą szmatką.

Rozpakowanie i utylizacja

Starannie usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i pozbyć się ich w sposób zgodny z zasadami segregacji odpadów..

Vážení zákazníci!

Tento návod uschovajte pre prípad neskoršej potreby. Ak výrobok postúpíte inej osobe, odovzdajte jej aj tento návod na montáž. Želáme vám veľa spokojnosti s týmto výrobkom.

Váš tím Tchibo



Pre vašu bezpečnosť

NEBEZPEČENSTVO pre deti

- Zabráňte prístupu detí k obalovému materiálu. Vrecká a fólie nie sú hračky. Dabajte na to, aby si ich deti nedávali cez hlavu a časti z nich neprehličali. Nebezpečenstvo udusenia!
- Malé deti udržiavajte v bezpečnej vzdialosti od tohto výrobku, pretože by sa mohli pokúšať naň vystúpiť alebo vyliezať.

POZOR - Nebezpečenstvo úrazu a vecných škôd!

- Budete opatrni pri montáži teleskopických rúrok **4 a 5**. Ich otvorené konce majú ostré hrany. Nebezpečenstvo poranenia!
- Pri nastavovaní výšky postupujte opatrne. Nebezpečenstvo pricviknutia!
- Tento výrobok umiestnite vždy na rovnú a nie šikmú podlahu. Dabajte na to, aby sa výrobok nešmykal.
- Nemožno úplne vylúčiť, že niektoré laky, plasty alebo prostriedky na osetrovanie nábytku môžu narušiť a zmäčkiť materiál protišmykových nožičiek. Na zabranenie vzniku nežiaducích stôp na nábytku preto v prípade potreby umiestnite pod predmet protišmykovú podložku.
- Tento výrobok montujte na mäkkom a rovnom podklade; podložte ho prepravným kartónom, aby sa povrch nepoškrial alebo nepoškodil.
- Tento výrobok používajte len v súlade s jeho určením a nepreťažujte ho.

Účel použitia

Tento výrobok je určený na odkladanie kancelárskych, kúpeľňových alebo kuchynských potrieb. Je vhodný aj na skladovanie suchých potravín. Nie je vhodný na vlhké potraviny, otvorené mydlá atď.

Výrobok je výškovo nastaviteľný od 28 cm do 40 cm.

Výrobok je vhodný na použitie vo vlhkých priestoroch.

Tento výrobok je určený pre súkromné domácnosti a nie je vhodný na komerčné účely.

Osetrovanie

Na čistenie nepoužívajte abrazívne ani leptavé čistiace prostriedky, resp. tvrdé kefy atď.

Povrchové plochy čistite mierne navlhčenou handrou a potom ich utrite suchou handrou.

Vybalenie a likvidácia

Opatrne odstráňte všetok obalový materiál a zlikvidujte ho v súlade s pravidlami separovaného zberu.

Kedves Vásárlónk!

Őrizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni. Amennyiben megválik a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak. Kívánjuk, legyen öröm a termék használatában!

A Tchibo csapata



Biztonsága érdekében

VESZÉLY gyermekek esetében

- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön. A zacsató és a fólia nem játékok. Ügyeljen arra, hogy azokat a gyermekek ne húzzák a fejükre, és hogy apró részeket ne nyeljenek le belőlük. Fulladásveszély!
- Tartsa távol a gyerekeket a terméktől, mert megkísérelhetnek felmászni rá vagy felhúzódzknodni rajta.

FIGYELEM - Sérülésveszély és anyagi károk!

- Legyen óvatos a 4. és 5. teleszkópcso beszerelésekor.
- A nyitott végek éles szélűek. Sérülésveszély!
- Legyen óvatos a magasság beállításakor. Becsípődés veszélye!
- A terméket minden sima, vízszintes talajra helyezze. Gondoskodjon a csúszásmentességről.
- Nem zárható ki teljesen, hogy egyes festékek, műanyagok vagy bútorápolási termékek megtámadják és megpuhítják a csúszásgátló lábak anyagát. A bútorok kellemetlen nyomainak elkerülése érdekében szükség esetén helyezzen egy csúszásmentes alátétet a tárgy alá.
- A terméket puha, sima felületen szerelje össze, helyezze alá a szállítási kartont, így a felülete nem karcolódik meg és nem sérül meg.
- A terméket rendeltetésszerűen használja, ne terhelje túl.

Rendeltetés

A termék irodai, fürdőszobai vagy konyhai eszközök tárolására szolgál. Száraz élelmiszerök tárolására is alkalmas. Nem alkalmas nedves ételekhez, tartó nélküli szappanokhoz stb.

A termék magassága 28 cm és 40 cm között állítható.

A termék nedves helyiségekben való használatra alkalmas.

A termék magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

Ápolás

A termék tisztításához ne használjon súroló vagy maró hatású tisztítószert, illetve kemény kefét stb.

A termék felületét enyhén benedvesített ruhával tisztítsa meg, majd törölje szárazra.

Kicsomagolás és hulladékkezelés

Óvatosan távolítsa el az összes csomagolóanyagot. A csomagolóanyag eltávolításakor ügyeljen a szelktív hulladékgyűjtésre.

Değerli Müşterimiz!

Gerektiğinde tekrar okumak üzere bu kılavuzu saklayın. Bu ürün başkasına devredildiğinde, bu kılavuz da beraberinde verilmelidir. Yeni ürününyüzü güle güle kullanın.

Tchibo Ekibiniz



Kendi güvenliğiniz için

Çocuklar için TEHLİKE

- Çocukları ambalaj malzemesinden uzak tutun. Torbalar ve folyolar oyuncak değildir. Bunların başa geçirilmemesine veya yutulmamasına dikkat edin. Boğulma tehlikesi vardır!
- Küçük çocukların ürünü tutunmayı veya üzerine tırmanmayı isteyebileceğini göz önünde bulundurarak onları ürününden uzak tutun.

DİKKAT - Yaralanma ve maddi hasar tehlikesi!

- Teleskopik boruları 4 ve 5 takarken dikkat edilmelidir. Açık olan uçları keskin kenarlıdır. Yaralanma tehlikesi!
- Ayarlama esnasında dikkatli hareket edin. Sıkışma tehlikesi!
- Ürünü daima düz, kaygan olmayan bir zemin üzerine kurun. Kaymayaçak şekilde durmasına dikkat edin.
- Bazı boyaların, plastiklerin veya mobilya bakım ürünlerinin kaymayı önleyici malzemeyi olumsuz etkilemeyeceği ve yumuşatmayacağı garanti edilemez. Mobilya üzerinde hoş olmayan izler oluşmasını önlemek için gerekirse ürünün altına kaymaz bir altlık yerleştirin.
- Ürünü yumuşak ve düz bir zemin üzerinde monte edin. Ürünün yüzeylerinin çizilmemesi veya hasar görmemesi için karton ambalajı ürünün altına yerleştirin.
- Ürünü sadece öngörülen kullanım amaci için kullanın ve aşırı yüklemeden kaçının.

Kullanım amacı

Bu ürün, ofis, banyo veya mutfaq gereçlerinin muhafaza edilmesi için tasarlanmıştır. Kuru gıdaların muhafaza edilmesi için de uygundur. Nemli gıdalar, açık sabunlar vs. için uygun değildir.

Ürünün yüksekliği 28 cm'den 40 cm'ye kadar ayarlanabilir.

Ürün nemli odalarda kullanım için uygundur.

Bu ürün, özel kullanım için tasarlanmış olup ticari amaçlar için uygun değildir.

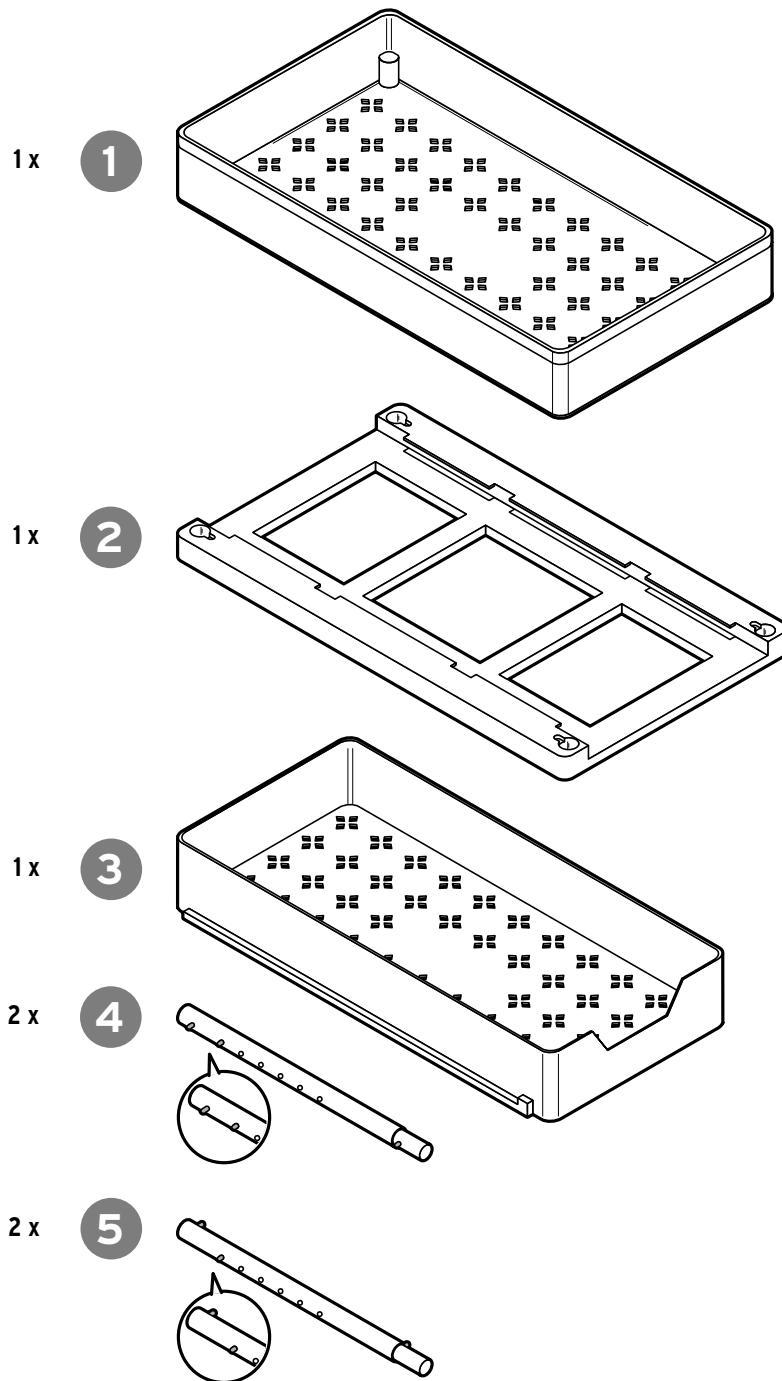
Bakım

Temizleme için tahriş edici ya da aşındırıcı kimyasallar veya sert fırçalar kullanılmamalıdır.

Yüzeyleri hafif nemli bir bezle temizleyin ve ardından iyice kurulayın.

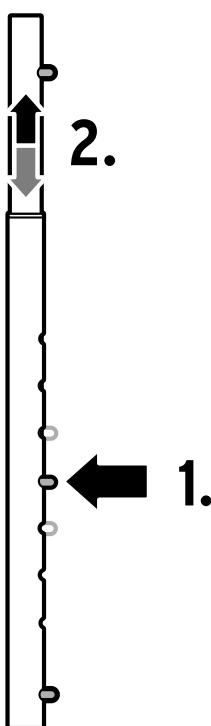
Ambalajı açma ve imha etme

Ürünü ambalajından çıkarın ve tüm ambalaj malzemesini türüne göre ayırip atın.



Höhe einstellen | Adjusting the height | Réglar la hauteur | Nastavení výšky

Regulacja wysokości | Nastavanie výšky | Magasság beállítása | Yükseklik ayarlama



DEUTSCH

Sie können die Höhe der Teleskoprohre jederzeit wie folgt einstellen:

1. Drücken Sie den herausstehenden Pin in das Rohr.
 2. Schieben Sie das Innenteil ein Stück nach oben bzw. unten bis zum nächsten Einrasten.
- ▷ Wiederholen Sie den Vorgang, bis die gewünschte Höhe erreicht ist.
 - ▷ Stellen Sie alle vier Rohre auf die gleiche Höhe ein.

ENGLISH

You can adjust the height of the telescopic tubes at any time as follows:

1. Push the protruding button into the tube.
 2. Slide the inner part up or down a little until it snaps into place again.
- ▷ Repeat the process until the desired height is reached.
 - ▷ Adjust all four tubes to the same height.

FRANÇAIS

Vous pouvez régler la hauteur des tubes télescopiques quand vous voulez comme suit:

1. Enfoncez la broche qui dépasse dans le tube.
 2. Faites un peu glisser la partie intérieure vers le haut ou vers le bas jusqu'au prochain encliquetage.
- ▷ Répétez l'opération jusqu'à ce qu'à obtenir la hauteur souhaitée.
 - ▷ Réglez les quatre tubes à la même hauteur.

ČESKY

Výšku teleskopické trubky můžete kdykoliv nastavit následovně:

1. Zamáčkněte vyčnívající trn do trubky.
 2. Posuňte vnitřní část o kousek nahoru, příp. dolů, dokud trn nezaskočí.
- ▷ Postup opakujte, dokud se nedosáhneme požadované výšky.
 - ▷ Všechny čtyři trubky nastavte na stejnou výšku.

POLSKI

Wysokość teleskopowych rurek można ustawić następująco w dowolnym momencie:

1. Wcisnąć do rurki wystającą kulkę.
 2. Przesunąć wewnętrzna część do góry lub do dołu, aż do zablokowania się kulki w następnym otworze.
- ▷ Powtarzać te czynności, aż do osiągnięcia żądanej wysokości.
 - ▷ Ustawić wszystkie cztery rurki na taką samą wysokość.

SLOVENSKY

Výšku teleskopických rúrok môžete kedykoľvek nastaviť takto:

1. Zatlačte vyčnievajúci kolík do rúrky.
 2. Vnútornú časť trochu zasuňte smerom nahor alebo nadol, kým sa znova nezaistí.
- ▷ Postup opakujte, kým nedosiahnete požadovanú výšku.
 - ▷ Nastavte všetky štyri rúrky do rovnakej výšky.

MAGYAR

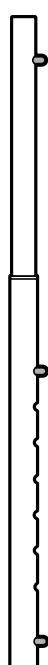
A teleszkópos csövek magasságát bármikor beállíthatja a következőképpen:

1. Nyomja be a kiálló csapot a csőbe.
 2. Csúsztassa a belső részt felfelé vagy lefelé egy kicsit, amíg újra a helyére nem kattan.
- ▷ Ismételje meg a folyamatot a kívánt magasság eléréséig.
 - ▷ Állítsa minden csövet azonos magasságba.

TÜRKÇE

Teleskopik boruların yüksekliğini istediğiniz zaman aşağıdaki gibi ayarlayabilirsiniz:

1. Çıktılı pimi borunun içine doğru bastırın.
 2. İç parçayı bir sonraki oturma yerine kadar biraz yukarı ve/veya aşağı doğru itin.
- ▷ İstenilen yüksekliğe ulaşılanca kadar işlemi tekrarlayın.
 - ▷ Dört boruyu da aynı yüksekliğe ayarlayın.



Maximale Höhe: 40 cm
Maximum height: 40 cm
Hauteur maximum: 40 cm
Maximální výška: 40 cm
Maksymalna wysokość: 40 cm
Maximálna výška: 40 cm
Maximális magasság: 40 cm
Maksimum yükseklik: 40 cm



Minimale Höhe: 28 cm
Minimum height: 28 cm
Hauteur minimum: 28 cm
Minimální výška: 28 cm
Minimalna wysokość: 28 cm
Minimálna výška: 28 cm
Minimális magasság: 28 cm
Minimum yükseklik: 28 cm

DEUTSCH

Tipp: Stellen Sie die Teleskoprohre **4** und **5** bereits vor dem Einbau auf die gewünschte Höhe ein wie unter „Höhe einstellen“ beschrieben.

ENGLISH

Tip: adjust the telescopic tubes **4** and **5** to the desired height before assembly as described under “Adjusting the height”.

FRANÇAIS

Conseil: réglez les tubes télescopiques **4** et **5** à la hauteur souhaitée avant le montage, comme décrit sous «Régler la hauteur».

ČESKY

Tip: Teleskopické trubky **4** a **5** nastavte již před sestavením na požadovanou výšku tak, jak je popsáno v kapitole „Nastavení výšky“.

POLSKI

Rada: Ustawić rurki teleskopowe **4** i **5** na żądaną wysokość już przed ich zamontowaniem, jak opisano w sekcji „Regulacja wysokości“.

SLOVENSKY

Tip: Ešte pred zabudovaním nastavte teleskopické rúrky **4** a **5** na požadovanú výšku podľa opisu v časti „Nastavenie výšky“.

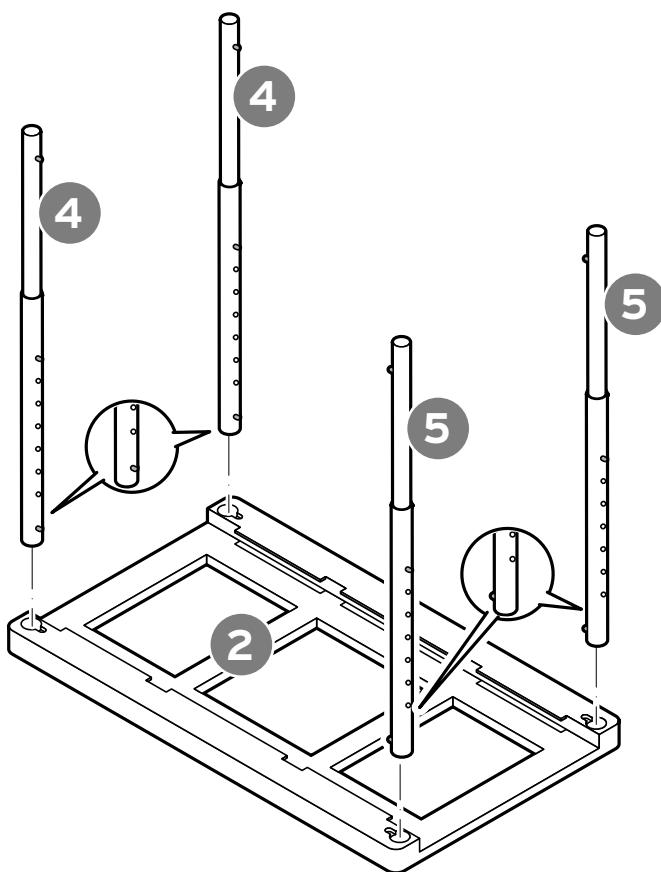
MAGYAR

Tipp: A telepítés előtt állítsa be a **4**-es és **5**-ös teleszkópcsöveget a kívánt magasságra a „Magasság beállítása“ részben leírtak szerint.

TÜRKÇE

İpucu: Teleskopik boruların **4** ve **5** yüksekliğini montajdan önce „Yükseklik ayarlama“ altında açıklandığı şekilde ayarlayın.

1



DEUTSCH

Achten Sie auf die richtige Positionierung der Teleskoprohre **4** und **5**. Die Einstellöffnungen müssen bei allen vier Rohren in die gleiche Richtung zeigen.

ENGLISH

Make sure that the telescopic tubes **4** and **5** are positioned correctly. The adjustment openings must all point in the same direction for all four tubes.

FRANÇAIS

Veillez au bon positionnement des tubes télescopiques **4** et **5**. Les ouvertures de réglage des quatre tubes doivent être orientées dans la même direction.

ČESKY

Dbejte na správné polohování teleskopických trubek **4** a **5**. Všechny otvory k nastavení výšky musí ukazovat stejným směrem.

POLSKI

Zwrócić uwagę na prawidłowe ustawienie rurek teleskopowych **4** i **5**. Otwory do regulacji wysokości we wszystkich czterech rurkach muszą być skierowane w tę samą stronę.

SLOVENSKY

Dbajte na správnu polohu teleskopických rúrok **4** a **5**. Nastavovacie otvory musia ukazovať rovnakým smerom na všetkých štyroch rúrkach.

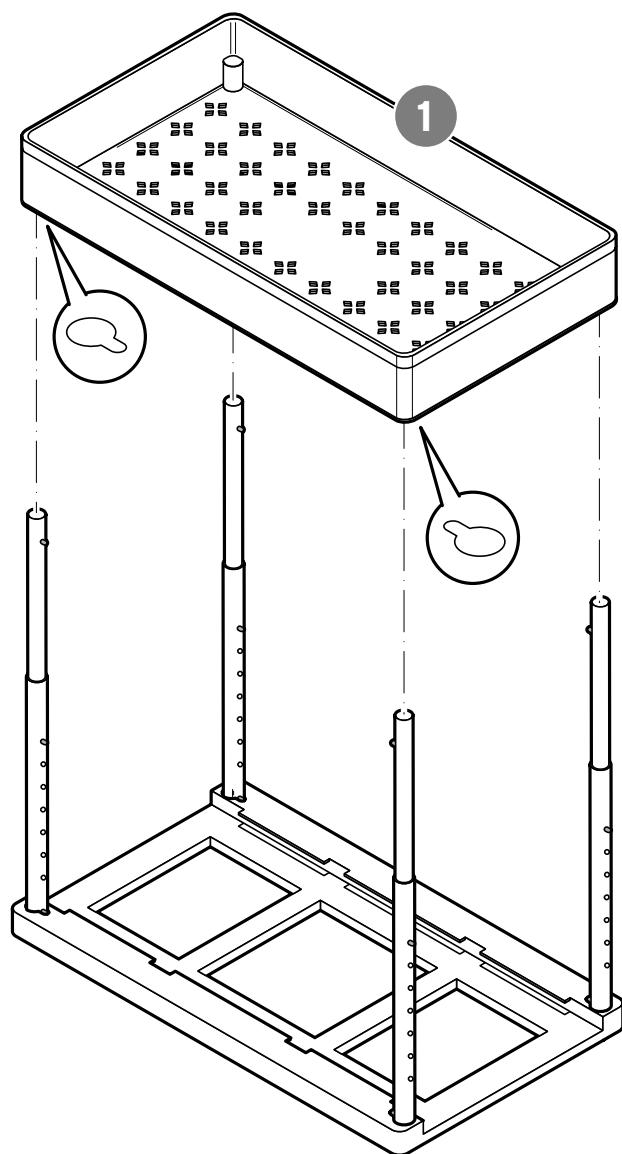
MAGYAR

Ügyeljen a **4**. és **5**. teleszkópcső helyes elhelyezésére. A beállítónyílásoknak minden négy cső esetében ugyanabba az irányba kell mutatniuk.

TÜRKÇE

Teleskopik boruların **4** ve **5** doğru konumlandırılmasına dikkat edin. Ayar deliklerinin dört boruda da aynı yöne doğru bakması gereklidir.

2



3**DEUTSCH**

Sie können den Artikel mit den Einstellöffnungen nach vorne (**A**) oder nach hinten (**B**) aufstellen. Schieben Sie die Schublade **3** einfach von der gewünschten Seite in das Gestell.

ENGLISH

You can position the product with the adjustment openings facing forwards (**A**) or backwards (**B**). Simply insert the drawer **3** in the frame from the desired side.

FRANÇAIS

Vous pouvez installer l'article avec les ouvertures de réglage vers l'avant (**A**) ou vers l'arrière (**B**). Il suffit de faire glisser le tiroir **3** du côté souhaité dans la structure.

ČESKY

Výrobek môžete nastaviť tak, aby otvory k nastavení výšky smerovaly dopredu (**A**) alebo dozadu (**B**). Zásuvku **3** jednoduše zasuňte do konštrukcie z požadované strany.

POLSKI

Produkt można złożyć z otworami do regulacji wysokości skierowanymi do przodu (**A**) lub do tyłu (**B**). Wsunąć szufladę **3** do stelaża z dowolnej strony.

SLOVENSKY

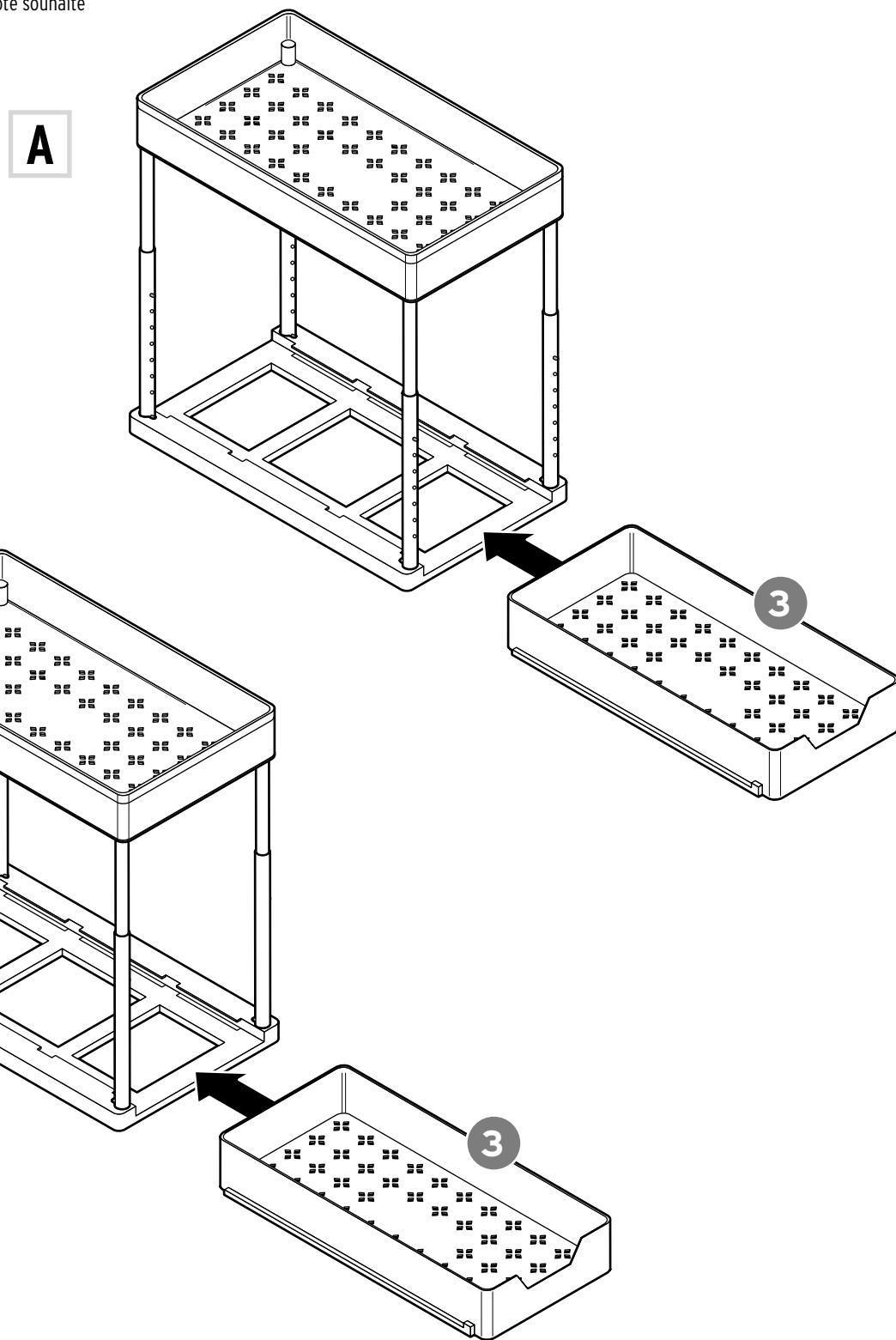
Výrobok môžete nastaviť tak, aby nastavovacie otvory smerovali dopredu (**A**) alebo dozadu (**B**). Zásuvku **3** jednoducho zasuňte z požadovanej strany do rámu.

MAGYAR

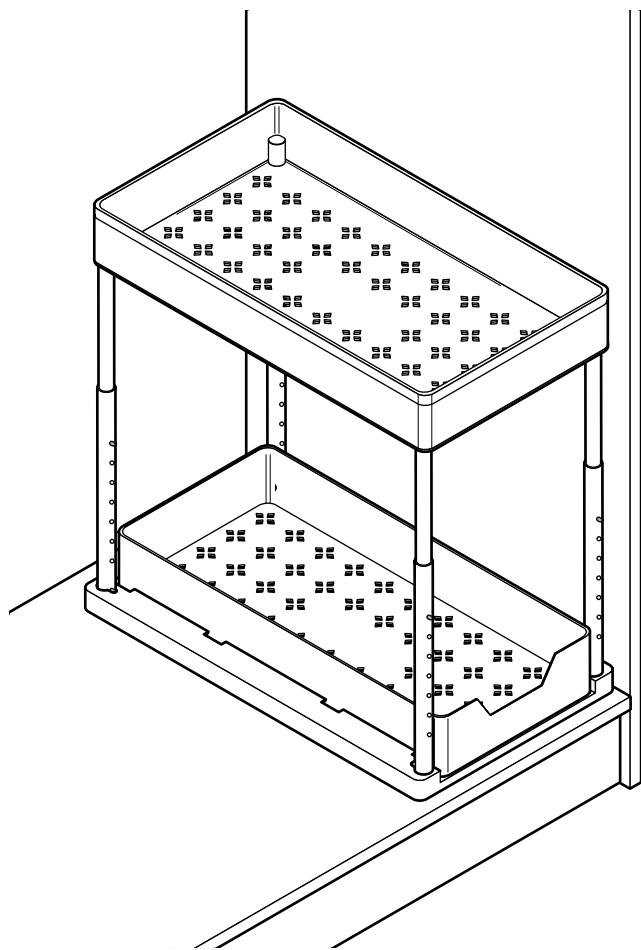
A terméket a beállítónyílásokkal előrefelé (**A**) vagy hátrafelé (**B**) állíthatja fel. Egyszerűen csúsztassa a **3**. fiókot az állványba a kívánt oldalról.

TÜRKÇE

Ürünü, ayar delikleri öne doğru (**A**) veya arkaya doğru (**B**) bakacak şekilde kurabilirsiniz. Çekmeceyi **3** istenilen taraftan iskeleye itin.



4



**Artikelnummer | Product number | Référence | | Číslo výrobku
Numer artykułu | Číslo výrobku | Cikkszám | Ürün numarası : 695 337**
